

por el teniente coronel Thomson, traduccion de Lewis i Estrada, páj. 366, algunas noticias que no copiamos porque el índice ya traducido las contiene con mas exactitud, pero que nos parece conveniente recordar a la memoria de coleccionista."

A las noticias suministradas por el señor Matta debemos agregar que Mr. G. F. Masterman, que hizo la campaña del Paraguai como cirujano de ejército, i ha escrito un libro mui interesante sobre esa guerra con el título de *Seven eventful years in Paraguay* (Siete años llenos de acaecimientos en el Paraguai), Londres, 1871, 1 vol. en 8.º, habla largamente del mayor von Versen en el apéndice, páj. 329 i siguientes.



La relacion del viaje al rededor del mundo de Mr. Charles Darwin, apesar de su mérito indisputable, no era un libro suficientemente conocido. Se sabe que el célebre naturalista ingles, jóven entónces de veintidos años, salió de Inglaterra en diciembre de 1831, como miembro de la comision esploradora que bajo el mando del capitán Fitz Roy debia reconocer con el *Beagle* las costas de la Patagonia, el estrecho de Magallanes i las costas americanas del Pacífico. Este viaje se prolongó hasta 1836; i en este tiempo los esploradores dieron una vuelta completa al globo terrestre.

Nutrido con exelentes conocimientos en todos los ramos de la historia natural, dotado de un espíritu profundamente observador, Mr. Darwin recojió durante su viaje las mas curiosas noticias sobre la zoolojía, la botánica i la jeolojía, i las publicó en un volúmen de la relacion de aquel viaje memorable; i bajo una forma mas agradable aun, i con un carácter mas personal, en otro volúmen que lleva el título de *Journal of researches into the natural history and geology of the countries visited during the voyage of H. M. S. "Beagle" round the world*. Este libro, reimpresso muchas veces, tiene un grande interes para la ciencia. Así, para no hablar mas que de nuestro país, Mr. Darwin habia recorrido la mayor parte de él, las costas de la Patagonia, el archipiélago de Chiloé, Valdivia, Talcahuano, Concepcion, Valparaiso, Santiago, Colchagua, habia visitado el valle central, estudiado de cerca el famoso terremoto de 1835 i sus efectos jeolójicos, i escalado las cordilleras para llegar a Mendoza. Casi en cada pájina de este libro se encuentra alguna de esas observaciones que revelan el verdadero jenio.

Pero esta obra, volvemos a repetirlo, no era popular. La gran nombradía que su autor se ha conquistado despues, ha llamado particularmente la atencion del mundo sabio sobre aquel escrito de juventud. Un naturalista frances, M. E. Barbier, se ha encargado de ponerlo al alcance del mayor número de los lectores traduciéndolo a una lengua mas popular. En los primeros meses de 1875 la librería Reinwald de Paris, ha publicado esa traduccion en un vol. en 8.º, con grabados intercalados en el testo i bajo el título de *Voyage d'un naturaliste autour du monde, fait à bord du navire le Beagle, de 1831 à 1836*.

Los jóvenes que en nuestro país se han apasionado por el estudio de la historia natural aprovecharán esta ocasion de conocer esta importante obra.

